

*This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.
Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal
deben completarse en inglés.*

DISTRICT COURT OF _____ COUNTY, KANSAS
TRIBUNAL DE DISTRITO DEL CONDADO _____, KANSAS

_____, Plaintiff / Demandante

Address

Dirección

CASE NO. / N.º DE CASO _____

v. / contra

_____, Defendant / Demandado

Address

Dirección

Pursuant to Chapter 61 of Kansas Statutes Annotated
Conforme al capítulo 61 de los Estatutos Anotados de Kansas

PETITION

PETICIÓN

(Worthless Check)

(Cheque sin fondos)

The Plaintiff states this claim:

El Demandante declara que el presente reclamo:

1. The Defendant passed one or more worthless checks. List the amount of each worthless check:
El Demandado emitió uno o más cheques sin fondos. Haga una lista de los montos de cada cheque sin fondos.
_____.
2. The Plaintiff is the holder of the worthless check(s).
Actualmente el Demandante tiene en su poder dichos cheques.

*The translated text on this form was provided by the Kansas Office of Judicial Administration.
La Oficina de Administración Judicial de Kansas proporcionó el texto traducido de este formulario.*

*This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.
Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal
deben completarse en inglés.*

3. The Plaintiff mailed a written demand to the Defendant by first-class mail, as required by [K.S.A. 60-2610\(b\)](#) and [K.S.A. 60-2611](#). More than 14 days have passed since the Plaintiff made the demand, and the Defendant has not paid.

El Demandante envió por correo una demanda por escrito al Demandado por correo de primera clase, tal como lo exigen los artículos [60-2610\(b\)](#) y [60-2611](#) de los [Estatutos Anotados de Kansas](#). Han pasado más de 14 días desde que el Demandante presentó la demanda, y el Demandado no ha pagado.

4. The Plaintiff's damages include:

Los daños que reclama el Demandante incluyen:

Total amount of worthless check(s)	\$ _____
Monto total de los cheques sin fondos	
Interest before judgment	\$ _____
Intereses antes del juicio	
Service fee charged by bank	\$ _____
Tarifa de servicio que cobra el banco	
Cost of mailing demand	\$ _____
Costo de envío de la demanda por correo	
Court costs	\$ _____
Costas judiciales	
Other collection costs (if any)	\$ _____
Otros costos de cobranza (si los hubiera)	
Total	\$ _____
Total	

*This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.
Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal
deben completarse en inglés.*

5. Before trial or other hearing seeking judgment, the Defendant may pay to the Plaintiff the total amount listed in paragraph 4. If the Defendant fails to pay and the Court awards judgment to the Plaintiff, the Plaintiff seeks additional statutory damages in the amount of \$_____.
- Antes del juicio u otro tipo de audiencia que procure una sentencia, el Demandado podrá pagar al Demandante el monto total que aparece en el párrafo 4. Si el Demandado no pagara y el Tribunal fallara a favor del Demandante, éste procurará cobrar daños legales adicionales por el monto de \$_____.*

***Instructions for the blank in paragraph 5.
Instrucciones para el espacio en blanco del párrafo 5.***

Multiply the amount of each worthless check by 3.

Multiplique el monto de cada cheque sin fondos por 3.

If that amount is \$100 or less, insert \$100 in the blank.

Si el monto fuera de \$100 o menos, introduzca \$100 en el espacio en blanco.

If that amount is over \$100, insert the lesser amount of 3 times the amount of the worthless check OR \$500 plus the amount of the worthless check.

Si el monto fuera de más de \$100, introduzca el monto más bajo entre 3 veces el monto del cheque sin fondos O \$500 más el monto del cheque sin fondos.

If more than one worthless check was passed: repeat the above instructions for each check, add those amounts together, and insert the total in the blank.

Si se trata de más de un cheque sin fondos: repita las instrucciones anteriores para cada cheque, sume los montos e introduzca el total en el espacio en blanco.

Plaintiff demands judgment against the Defendant for \$_____ (add total of paragraph 4 to total of paragraph 5) plus interest after judgment at the statutory rate and reasonable attorney fees, if any.

El Demandante exige una sentencia contra el Demandado por \$_____ (sume el total del párrafo 4 con el del párrafo 5) más intereses después de la sentencia, conforme a la tasa estatutaria, y los honorarios razonables del abogado, si los hubiera.

*This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.
Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal
deben completarse en inglés.*

Signature of Plaintiff or Plaintiff's Attorney

Firma del demandado o de su abogado

Printed Name: _____

Nombre impreso:

S.C. Registration # (if applicable): _____

N.º de registro en S.C. (si correspondiera):

Address: _____

Dirección:

City, State, Zip: _____

Ciudad, Estado, Código postal:

Phone #: _____

Número de teléfono:

Fax # (if you have one): _____

N.º de fax (si tiene):

Email address: _____

Dirección de correo electrónico:

If the paragraph below applies, check the box:

Si el párrafo a continuación se aplica, marque la casilla:

This is a communication from a debt collector. This is an attempt to collect a debt and any information obtained will be used for that purpose.

Esta es una comunicación de parte de un cobrador de deudas. Este es un intento de cobrar una deuda y toda la información que se obtenga se usará con ese fin.